中華民國三十五年九月九日　時代日報　星期一　第一版

時代日報

內政部新聞紙登記證警字第一〇四七三號
中華郵政登記認為第一類新聞紙類
上海郵政管理局登記執照第二四六四號
第三八〇號
每份法幣五十元
蘇商時代書報社出版
發行人　羅果夫
發行部及營業部　上海吳江路（拜耕路）六十號　電話三七五一一
編輯部　北成都路九七三號　電話三五二八七號

蘇聯慶祝坦克節
史大林發表命令
更進一步改進坦克機械化部隊

〔塔斯社莫斯科八日電〕蘇聯武力部長史大林大元帥於今日坦克節發表命令，內容如下：

第四十三號，莫斯科，一九四六年九月八日。

在偉大的衛國戰爭年月中，蘇聯陸軍的裝甲坦克機械化部隊在擊潰法西斯德國和日本帝國主義方面，曾起卓越的作用。在戰場上，蘇聯坦克手表現無與倫比的英勇，為國實勞。

坦克製造工業的男女工人，設計家和工程師們，在戰時的困難情形下，以第一流的坦克和自動砲供給我們的裝甲坦克和機械化部隊。

蘇聯人民和他們的武裝部隊在慶祝坦克節的時候，對於我國英勇的保衛者——蘇聯坦克手——備致敬意，同時對於坦克製造者以裝甲坦克配備供給武裝部隊的功績，也深表欽佩。

坦克手和坦克製造者同志們！

士兵、水手和下級軍官同志們！

軍官、將領、和海軍將領同志們！

我在全國慶祝坦克節的時候向諸位慶賀。我希望坦克手、設計家和坦克工業的一切工人們更進一步改進紅軍的裝甲坦克和機械化部隊。

為紀念坦克節，我命令：

今日，九月八日，在紅場上舉行第四康丹米羅夫卡近衛師的檢閱式。

我祖國首都莫斯科和各聯邦共和國的首都鳴禮砲二十響。

蘇聯坦克和坦克製造者萬歲！

蘇聯武裝部隊萬歲！

強大的蘇聯萬歲！

蘇聯武力部長史大林大元帥。（簽字）

馬帥雖僕僕京牯道上
美政策則製造戰爭
新華社認為五人小組會已告流產

〔路透社南京八日電〕共黨發言人今日復稱：共黨參加五人小組會之唯一基礎，即為由蔣主席親自保證頒發立即停戰之命令。共黨方面今在等待馬帥之自牯嶺歸來，非官方謂馬特使可於明日返京。中共發言人復對外傳馬帥及司徒曾告共黨方面，若共黨參加五人小組會，渠等將盡力促成政府頒發停戰令之說予以糾正。共黨總部內今日空氣沉悶，似對局勢已表示絕望，某中共官員，否認周恩來曾電延安請求准其參加五人會，蓋周氏本人有權決定也。故任何發展，均有待於蔣主席之最後決定。馬帥返京時，當可將此項決議攜與俱返。新華通訊社今日評稱：宣揚多時之五人小組會，業已流產。新華社復述及前此談商改組國府委員會時之否決權問題，謂該一條款，今已成國民黨報紙攻擊之目標，吾人可以斷，定蔣關於國府委員會之爭執得獲解決，則毋須要求保證頒發停戰令矣。吾人自可靠方面獲知政府有利用國府委員會，以批准壓制共產運動之意。換言之，即不論有無國府委員會，戰事仍將照常繼續。因此，五人小組會在召開以前，即告流產。周恩來、馬帥、司徒連續三日之會談，均不能克服此一困難，局勢顯然萬分嚴重。新華社又將馬帥之僕僕京牯道上，與美國之政策相比，謂美國政策，亦在製造和平與破壞和平之間打轉，不過美政府之政策，已逐漸傾向戰爭而已。

〔路透社南京八日電〕英大使施諦文今日鄭重否認最近報紙所傳英國將參加中國和平談判之說，大使謂從未有人建議請任何他人干涉談判云。

長城口外戰事激
十一小組受傷人員運抵張垣

〔路透社南京八日電〕延安電台今日謂：國民黨軍已佔領北平東南之香河。該處發生美陸戰隊與共軍之衝突後即經軍調部宣布為休戰區，但國軍仍於九月五日加以佔領。軍調總部亦不能阻止國軍之攻承德及熱河其他地點，國軍現向古北口推進。但八路軍已收復古北口遮東之巴山（譯音）。

〔聯合社北平八日電〕平瀋路護路隊杜隊長今日要求採用戰時護路辦法，在平瀋路兩旁兩哩以內，夜間禁止任何人往來，以防共軍繼續襲擊，蓋平瀋路為政府從華北出關之唯一生命綫。新民報今日載稱：客車一列在唐山與開平間被地雷炸毀，乘客數人受傷，機車已毀，共軍繼之攻擊該車，惟遭國軍第九十四軍擊散。

〔聯合社北平六日電〕據軍調部今日接得未證實消息，第十一執行小組受傷人員，一部已抵中共之察哈爾省會張家口，另一未證實消息傳受傷人員若干已在張家口郊外。上項消息，均係軍調部共方分部傳出。傳說灼傷甚重之美軍曹一名是否亦在其內，尚未可知。發言人稱：外傳八月三十一日政府飛機兩架在圍場南面十三哩處向第十一執行小組轟炸掃射，軍調部未接正式證實消息。

延緩解決義南問題
眞理報指斥此舉別有用心
南國將拒絕對義簽署和約

〔塔斯社巴黎七日電〕「眞理報」特派員伊薩柯夫昨日撰文稱：巴西代表弗南斯主張延緩一年解決義南國境問題之建議決非偶然，實係反映巴黎和會中之某種傾向，對和平之理想含有危險性。伊氏力言：此種傾向，旨在將最重要之問題置於一旁，不由大會加以決定，並無定期予以處理。衆所共知者，外長會議對於殖民地問題未能獲致一致之意見，此乃由於英國欲以各種方法將義國之前殖民地掌握於自己之手中。外長會議暫緩決定其命運一年，但對於德國前五附庸國和約草案之其他一切重要問題，外長會議已向巴黎和會提出彼此同意之決議。然目下又有人提出將外長會議提出之和約草案中最關緊急之問題不予討論矣。此種觀念首先由義總理蓋斯貝里提出，渠主張特里埃斯特延緩一年解決。義國總理顯係別有懷抱，以為在一年之時間內，更易於實現義大利侵略份子之併吞計劃，藉以奪取南斯拉夫之土地。若蓋斯貝里之建議予以採納，則在和平體系中勢將造成一極大之漏洞。侵略勢力之欲利用此一漏洞，實不足奇，事實上巴西代表團所提之建議，僅將蓋斯貝利之建議稍予修改而已。是故在擬議保留之義國侵略份子與其巴西同志已沆瀣一氣，蓄意阻撓和會採納延遲考慮最重要問題之建議。則和會之基礎將根本動搖。事實上如對義和約草案中最重要之特里埃斯特與義南邊境問題及義國前殖民地尚不予討論，則和約草案尚存何物？結果，則對義和約中一切重要問題將懸空中矣。」伊氏繼稱：「澳洲代表團前曾建議義國及其他戰敗國之賠償問題，亦不予討論，此點蘇聯代表團之堅決反對而予以拒絕。和會不決之問題愈多，和會之意義亦愈少。苟和會採取此一途徑，則非惟不能奠定歐洲之和平，反將形成不和與衝突之泉源矣。」

美空軍希京揚威
——何必拖出羅斯福？

〔中央社雅典七日合衆電〕美海軍人士宣布，雅典上空之空軍表演，定九日舉行，自巨型航空母艦「羅斯福」號起飛之飛機，將拚成羅斯福總統姓與名之爲首一字母，即（F）（D）（R）三字。

希臘人民將推翻政府
左派同盟聲明不承認複決結果
希王將專機專輪返國

〔聯合社雅典七日電〕左派聯合陣綫秘書長即共產黨員巴爾薩利特今日向報界談稱：希臘倘遭攻擊，現政府將被推翻。依吾人所見，一個足以保衛國家利益與領土完整之政府，應即組成。或問希臘遭受攻擊時，渠是否主張革命，巴氏答稱：「吾人之眞正壓迫，即可推翻政府。」。或問此種壓迫之方式如何，據稱：「為民衆大會，示威運動與其他方式。」或問鑒於南斯拉夫對希臘要求割地，希臘有遭攻擊之虞，則左派聯合陣綫是否擁護政府。據答：「吾人如推行民主政策，即可避免此項要求。」先是，巴氏曾談稱，左派聯合陣綫對於國王返國，已提抗議，但在其到達本國之時，不致叛動。

〔法新聞社雅典七日電〕左派同盟秘書長巴爾薩利特頃向報界發表談話稱：「希臘如遭他國攻擊而有喪失領土之虞，則吾人將起而推翻現行政府，另行組織可由吾人認為能保護國家利益之新政府。左派同盟對於此次公民投票之結果，決不承認。」

〔法新聞社倫敦七日電〕據希臘駐英大使館新聞處向本社記者宣佈：該國國王喬治二世將於本月二十日左右離返雅典，先乘專機到達某地，然後登希臘巡洋艦返國。

〔聯合社雅典七日電〕希臘今日復在廣大區域施行緊急辦法，以應付時局，代理總理哥納塔斯曾稱，左派暴動風潮，方興未艾，此非專屬內政事件。希臘與南斯拉夫之摩擦，亦因希政府向南斯拉夫抗議希臘軍用機在南境被擊落一事而更形嚴重，希政府對南斯拉夫代表在巴黎和會中關於馬基頓之宣言，亦已提出抗議。

〔聯合社紐約七日電〕阿爾巴尼亞代表巳草就對希臘之一連串控訴案，希望於下星期一安全理事會繼續討論烏克蘭對英希兩國控訴案時提出。阿爾巴尼亞並非聯合國機構會員，不曾部長保柯伐要求出席安理會發表意見，此舉係由蘇聯支持，預料又將引起嚴重之衝突。按阿爾巴尼亞並非聯合國機構會員。

「快來接駕！」　米谷作

時評
法西斯希臘

阿蘭古斯

英國工黨議員代表團訪問希臘之後在倫敦發表的報告中稱：「希臘已很快地發展為法西斯的國家」。發言人代表之一，沙萊先生稱：「這是全體代表在希臘參觀二星期之後一致的結論」。另一代表稱：「我親眼看見決不能在一個有文化的和平的國家內發生的恐怖與暴行……」他舉了幾個恐怖行動的例子之後，即下結論說：「這種局勢祇能與中古黑暗時期，野蠻民族的騷擾相比較。」

工黨議員代表團到希臘實地調查之後，希望能改善保皇黨與法西斯的恐怖，但是失望了。希臘的局勢非但沒有改善，反而更壞了。是以八月二日路透社報導稱：「英國政府決定在國會開會時組織議員代表團訪問希臘，代表八人約於八月十五日起身。最近從希臘傳來的消息指出局勢非常惡劣，亟需恢復法律與秩序使英國人士甚感不安。」

事實上希臘國內對付民主與反法西斯份子及此類組織的恐怖行動，與現任政府以及英軍當局企圖恢復君主政體是直接有關的，不顧各民主政黨組織的激烈的抗議，希臘政府終於在九月一日舉行了公民複決，而所要決定的甚至並非是政體問題而祇是國王的回國與否。所以即使票決結果，不讓國王回國，保皇黨還是可以宣佈希臘是君主國的。

對於這次外國帝國主義支援下的反動的「公民複決」的結果，希臘各民主政黨及民主組織紛紛發出聲明，不予承認，為了箝制人民的自由呼聲，為了鎮壓人民的自由行動，希臘政府終於又宣佈了緊急法令，使警察憲兵有無限制的權力可以搜查逮捕。因之目前希臘一切權力均已屬於憲兵警察之下。而民主份子的被狙擊也就每日「不斷地發生了」。

自從保皇政府向希臘的職工運動進攻之後，希臘的恐怖行為更形露骨了。七月二十七日政府宣佈勞工聯合總會是「非法的」命令，在四十八小時之內將會社、檔案、輸匙等悉交勞工部，接着就有大批工會領袖被逮捕，工會會社被搗毀。

此事立時引起國際的注意，因為世界職工聯合會副主席，法國職工會領袖桑哈克，當時正在雅典，他宣稱：希臘勞工聯合總會是合法的運動，被世界職工聯合會所承認的，後者必以行動來幫助希臘工人。

對職工會的進攻，實是保皇政府對民主份子最大的挑釁之一，而一切都在當地英軍當局默認與暗中支持之下進行的，希臘尼愛報編者阿克拉泰斯致英國駐希大使的一封公開信中指出：「閣下如果在希臘的馬路上走一趟，就一定可以聽到下面的話：『這是英國人帶給我們的』。」

阿克拉泰斯聲明他不是左派的代表，更不是共黨支持者。無疑的，他是代表一般希臘人民的感覺。希臘人民在德軍佔領期內，受了痛苦，並未較戰時有所改進。但是無論如何，希臘人民是勇敢地擁護民主與反法西斯的主義，他們相信到底民主是會勝利的。

伊北不靖

〔法新聞社德黑蘭八日電〕據軍界人士談稱：亞塞拜然省南部邊境附近，一日發生衝突，憲兵一人斃命，中央政府巳令全體憲兵自該區撤退，以制止武裝衝突。

〔法新聞社德黑蘭八日電〕伊朗北部有發生新騷擾

張瀾在渝被毆
張羣電覆民盟
維護不周深為遺憾　現正派員澈查嚴究

〔本報訊〕四川省主席張羣，及川省綏靖公署主任鄧錫侯，頃電覆此間民主同盟黃任之、張君勱、沈鈞儒、羅隆基、章伯鈞、張申府、梁漱溟、張東蓀等諸領袖，略謂：『台電備悉，表方先生於追悼會畢，在場外竟被暴徒侮辱，地方負責人等，維護不周，深為遺憾。除先將各該負責長官記大過，並勒限緝犯務獲外，現正派員澈查嚴究，謹先奉覆。』

希臘噴火式機一架
飛越南空被擊落

〔路透社貝爾格勒七日電〕新南斯拉夫電訊社稱：上週內飛過南國天空之希臘飛機，不止一架，共有三架，第一架係噴火式機，於星期四晨侵入南國國界內十五公里，向吉夫特吉里加村急降，為南國砲火擊中，落於南國國界內兩公里之處，不久又有噴火式機一架向第一架被擊落之機翺翔，意欲將其全部毀壞，該兩機旋即飛返，被擊落一機之駕駛員楚加那基斯，承認係作軍事偵察云。

〔聯合社雅典七日電〕據公報稱：希臘副參謀總長與南斯拉夫軍事參贊今晨懇切商談希臘飛機在南斯拉夫境內被擊落事件，據希臘官方消息，南斯拉夫參贊稱：希臘駕駛員顯因失去方位，致在南斯拉夫境內被迫降落，毫無疑問。同時南斯拉夫京城各報在封面登載，希臘飛機上裝有機關鎗四架，大砲兩尊，及自動攝影機一架，並有砲彈一千二百發，機關鎗彈四千發。

〔法國新聞社巴黎七日電〕和會對義大利政治及領土委員會本日開會時，南斯拉夫代表即該國外長加合爾琪曾稱：南義兩國邊界如果依照法國方面所擬定之界綫，則南國政府不擬簽字於對義和約。至於英美兩國所提建議，亦屬帝國主義性質，殊乃特里雅斯特自由市應以原有之範圍為限。此外加合爾琪外長對於其他各國所提建議，亦逐一加以駁斥。

有企圖破壞和會工作者，始欲出此行動，蘇聯代表團堅決反對將和會引入歧途之一切企圖，不願遷延歐洲和平問題之解決。

伊朗亞省慶祝
民主黨週年

〔塔斯社大不列士七日電〕昨日伊朗亞塞爾拜然人民慶祝亞塞爾拜然民主黨之週年紀念。各工廠，黨委員會，青年組織均舉行紀念會，慶祝伊朗民主鬥爭新階段之民主黨成立紀念日。大不列士城內國旗飄揚，在民族廣場上，曾有兩小時之檢閱典禮。

伊斯巴罕城駐軍已開往北部亞塞爾拜然省增防。

左派工黨機關報稱：南部海一帶，巳宣佈戒嚴狀態。據聞馬才達朗省沿海之處。

英澳阻止蘇婦女參加
澳洲婦女大會
滯於倫敦不讓前進

〔塔斯社莫斯科七日電〕蘇維埃婦女代表團主席葛麗娜昨日與「眞理報」記者談話時，評述英澳阻止蘇維埃婦女代表團參加澳洲婦女大會之事。伊云：「澳洲婦女聯合委員會邀請若干蘇維埃婦女至雪梨，參加八月初舉行之第二屆澳洲婦女大會，費由私人之往返旅程費用。國間之友誼。八月四日吾等乘飛機離開莫斯科。我婦女代表團中包括火車駕駛員，蘇聯最高蘇維埃代表葉慶娜，莫斯科大學微生物教授莎絲姬娜，蘇聯貿易部職員泰萊尼娜，女詩人謝維列娃與副教授雅柯夫列娃等。我等擬由柏林與倫敦飛向澳洲。在柏林時，英軍佔領當局即告知我等祇能分三日將代表團送至倫敦，每日二人。我等即飛巴黎，在八月六日抵達倫敦。在我等到達之前，八月五日，蘇維埃代表巳為我等向外交部請求飛機座位。八月七日英國外交部通知僅四人可在八月十三日前獲得飛機座位，其餘須等待八月十六日之後。蘇維埃代表團得知不能及時參加大會時，即將種種事實電告雪梨澳洲婦女聯合委員會主席史屈里德，並請其代我等向大會祝賀。八月九日晚英國外交部又突然通知因澳洲駐倫敦專員曼爾斯之要求，拒絕給予巳允許之飛機座位。我在莫斯科探悉曼爾斯拒絕之理由為：因即將舉行之羊毛交易，而必須來往之商人甚多，如是顯然蘇維埃代表團必須等候甚久，始能獲得前往澳洲之准許。我等獲悉曼爾斯係在澳洲外長允許之下出此行動。我等再度致電史屈里德，說明經過情形，並以為英澳當局不准我等入澳洲。我等當即收到覆電，內稱澳洲方面正迫切期待我等前往，並採取種種辦法使我等獲得交通工具。但我等友人之努力以及史屈里德致外長埃伐脫與澳總理契夫萊之電報均無結果。因此，我等前往澳洲之旅行，在英澳當局聯合操佈之下而未能成功。」

荷蘭無意和平
續攻印尼
英軍將部分撤退

〔塔斯社海牙六日電〕印度尼西亞共和派報紙「曼特卡」報，對於荷蘭政府繼續以武力對付印度尼西亞一點，予以嚴厲批評。該報稱：「荷蘭議會拒絕共產黨議員停止衝突之建議，而派遣新軍隊前往印度尼西亞，」並謂：「此點顯示荷蘭政府不欲尋求和平而欲與印度尼西亞人作戰。」

〔聯合社巴達維亞七日電〕英方宣布，不論荷蘭與東印度政府之談判，結果如何，已決定於十一月三十日自荷屬東印度撤退其佔領軍兩萬人。

保國公民複決
祖國陣綫呼籲擁護共和

〔塔斯社索菲亞七日電〕保加利亞祖國陣綫向人民發表呼籲，請在九月八日公民複決時擁護共和政體，內稱：九月八日為祖國陣綫計劃中基本規定之一。該日人民向危害國家之君主制度之鬥爭，必須有所決定。實言中並强調由季米特洛夫領導之祖國陣綫之歷史性任務。呼籲男女老少之投票者在九月八日，擁護共和。

〔聯合社保加利亞京城八日電〕保加利亞公民複決七日電〕保加利亞公民複決政體之前夕，此間今晚似已確信保加利亞將為一民主共和國，毫無疑問。政界可靠方面相信皇室已準備於下星期內赴埃及。全國各政黨皆主張共和，預料本月十五日將在國會中正式發表。

〔聯合社保加利亞京城八日電〕保加利亞今日舉行公民投票，抉擇共和政體或保留帝制，抑選擇共和政體。迄今為止，保國全境毫無擁護九齡國王西米昂二世保持王位之呼聲。正教教會巳宣佈贊成共和，保京事先巳掛燈結綵，懸旗紀念公民投票，街頭到處發現漫畫，內繪國王會充納粹爪牙，乃一反動份子。就現象觀之，帝制必遭拒絕。聞皇室確擬於下週初離保前往埃及度流亡生活。

英內閣傳將改組
為希臘問題貝文大受攻擊

〔法新聞社倫敦八日電〕據消息靈通人士談稱：英內閣即將局部改組，陸海空三部均將受其影響，外務部或將波及，亦未可必。查艾德禮首相早經宣佈具體計劃，擬在內閣中羅致青年人才，使其富於朝氣。但最近局勢巳陷困難，工黨左派份子對於外相貝文，抨擊甚力，尤其關於希臘公民投票問題，最受非議。預料勞工部人事調動時，現任海相亞力山大在內閣中將有顯著升遷。

一切船隻停止行駛
美海員空前罷工繼續中
紐約卡車司機罷工仍未解決

〔聯合社紐約七日電〕美國勞工聯合會海員罷工糾察隊，今日已令世界最大商船隊被困，不能行動。據罷工海員國際工會代理人翰德遜稱：政府若移動我人之任何船隻，則將號召一切有組織之勞工，實行全國總罷工。各港口之罷工行動，現已完全生效，工會組織健全，準備堅持到底。碼頭貨房黑壓壓一片，停駛船隻以數千計，罷工人數達五十萬。實為美國海員空前之大罷工。外洋客運全停，紗廠及其他工廠所需之原料，運出亦悉停頓。運往歐亞兩洲之救濟物資二十五萬噸，分裝聯總船隻一百二十五艘，皆無法開行。據太平洋西海岸海員工會職員稱：大西太平兩洋各港口內，現有船隻二千五百餘艘，無一船員留在上面。美國及外國船隻均受罷工影響，或因其他工會人員尊重糾察綫而受到影響。船工糾察隊預料今日將展至紐約港內各拖駁，如此則港口活動將全部停頓。紐約市所需燃料，糧食，百分之八十係由小船載運，將因此深感困難。航業界中人稱：此次罷工為美國航運史上最耗費之罷工。華府方面據陸軍部宣稱：此次工潮實際上巳使美國軍隊及物資之運往德日兩國，陷於停頓。惟舊金山勞工領袖偷特堡則稱：陸海軍船隻未受罷工影響。杜魯門總統不願干涉。

〔中央社紐約七日合衆電〕美國全國性航運罷工，迄今晚尚無接近解決之跡象，罷工者宣稱：美國太平洋大西洋兩岸各港口中停泊之船隻，巳共達二千五百十四艘，紐約港內之航運工作，巳近於停頓，但罷工者仍允以燃料食物輸入城中，按歐船業海員，亦定於今日開始罷工，紐約卡車司機之大罷工，則仍在繼續中。

涉海員罷工，巳將此事移交勞工部長許惠巴區辦理。

七國會議
巴勒斯坦問題

〔聯合社倫敦七日電〕英國政治家與阿拉伯人領袖集合倫敦，企圖解決年深月久之巴勒斯坦問題，惟會議中將並無巴勒斯坦猶太人代表或阿拉伯人代表列席。美外部不願事先之阻力及巴勒斯坦猶太公會與阿拉伯高級執行委員會之拒絕參加，認為討論此事，對於試探各方面之意見必可異常有益。耶路撒冷方面，巴勒斯坦猶太人與阿拉伯人，對於倫敦談判是否能與巴勒斯坦問題之解決有何重要貢獻，均各表示懷疑。聞七國代表將擁護巴勒斯坦應為一獨立阿拉伯國之要求。

〔法新聞社倫敦七日電〕英國外相貝文於本日午後一時自巴黎返抵倫敦，以便親自參加巴勒斯坦倫敦會議。

〔法新聞社倫敦七日電〕埃及出席巴勒斯坦會議代表團，於本日午後乘坐專機飛抵此間。也門代表團團長阿勒杜拉親王，亦已到達，其弟同來。

尼赫魯宣佈印政策
希望中國團結民主

〔法新聞社新德里七日電〕印度臨時政府內閣總理尼赫魯頃向全國人民發表廣播演說，宣佈臨時政府所採取之政策稱，不論在內政上或外交上均採取獨立行動……吾人將以自由國家之資格，並以吾人固有之政策儘量參加任何國際會議。而不願屈服任何一國之附庸。吾人深望與他國促進更密切及直接接觸之關係，並為世界之和平與自由，通力合作。

〔路透社新德里七日電〕尼赫魯以印度臨時政府副總裁之身份，於今日發表就職以來之第一次廣播演說，表示誠意希望中國之事件能迅速結束，產生統一而民主的中國，在促進世界和平與發展之任務中，佔一重要之地位，尼氏之言有謂：我鄰邦中國，乃具有偉大過程的巍巍大國，數千年來，為我至友，此等友誼將永存勿斷。尼赫魯繼又祝賀印度尼西亞人自由奮鬥之成功，並謂預料以後印度及東南亞當與阿富汗伊朗及阿剌伯諸國結成更密切之關係。南菲之種族主義，為一國家主義，印人正對此等暴政，從事英勇奮鬥。印度巳在行動，舊秩序巳過去，吾人將向獨立，自由，及四萬萬人民之福利之途邁進。

〔聯合社孟買七日電〕孟買今日續有人被攻擊刺刀自印回教徒於一週前發生暴動以來，死傷人數以今日為最輕。死者一，傷者二十六，惟

台灣復興難
處處受日牽掣

〔聯合社台北七日電〕日本佔據台灣之半世紀間，完全支配該島之工業，農業與政治，故中國當局欲加復興，困難重重。日本在台灣佔領期間，一切依照日本本土，不僅技術方面爲然，甚至推翻工業之每一基礎，仰給於日本。目下日本工業破壞，台灣之工業乃處於孤立狀態。中國當局之復興工作，有無從着手之感。例如欲修理鐵路，舊式機器則本有之，欲修復工廠則機器均為日本式，無可依照日本之設計裝修。農業方面受日本之影響深，台灣農民慣於應用日本之化學肥料，目下此種肥料來源不給。政治及社會方面情形亦復如此，台灣重要政治及技術位置，均為日人佔有，合灣人不過供其驅遣而已。故日本官員及技師撤退回國後，有無從尋找之感。要之補轉移合灣脫離日本經濟及政治影響，任務艱巨，尚待中國當局與合人一致努力也。

外蒙未入聯合國
代表團返國

〔路透社紐約七日電〕外蒙代表團一行五人，來紐約向安理會申請參加聯合國機構，未有結果，已於今日搭法國飛機赴巴黎轉返本國。代表團主席察登巴爾告本社記者稱，吾人希望下次能為聯合國機構接受，相信其他若干國不久能改變對我國之態度。

航空員由蘇赴東北
塔斯社否認

〔中央社莫斯科七日專電〕今日此間各報，均登載塔斯社否認新聞報之聲明謂：中國八百航空員於最近從蘇返國，彼等曾在蘇聯受訓，現巳返抵佳木斯及延安，塔斯社認為上項消息不確，且係最虛妄之虛構。

蘇聯作家協會改選
法捷耶夫任祕書長

〔塔斯社莫斯科八日電〕蘇聯作家協會全體大會選作家法捷耶夫為該協會祕書長，西蒙諾夫、維希涅夫斯基、戴霍諾夫、柯爾納楚克被選為助理祕書。按法捷耶夫之領導蘇聯作家協會，並非初次，第一次係在一九三四年至一九四四年，最近二年中彼始專心從事於著述工作。

波蘭反對
貝爾納斯演說

〔聯合社華沙七日電〕波蘭政府派各黨領袖定於明日召開民衆大會，以便對於美國國務卿貝爾納斯日前在德國斯都加特之演說，提出抗議，貝氏反對德國東部邊疆永遠以奧特河為界。此間政界認為波蘭所佔據之德國土地決不交還。

〔聯合社華沙七日電〕波蘭政府報紙今日攻擊美國務卿貝爾納斯在斯都加特發表之演說，並提出警告稱：波蘭邊界決不容任何人加以討論。

上海證券交易所股份有限公司公告　第一號

本所經上海市證券交易市場籌備委員會遵令籌備就緒業已依法成立定於九月九日上午十時開幕特此公告

地址　上海漢口路四二二號

機器修鞋
西門皮鞋公司
立等可取
總店 方斜路萬生橋口
支店 中華路蓬萊路花街口

證券交易所今開幕 十二日起正式開拍

（中央社本市訊）籌備就緒之上海證券交易所定今（九）日上午十時由理事長杜鏞親自主持，正式開幕，并請財政部部長俞鴻鈞、經濟部部長王雲五，由京來滬，出席訓話，本市吳市長、警備司令宣鐵吾、市參議會議長潘公展，亦被邀出席，其餘如金融工商界領袖亦多前往參加典禮，屆時當有一番盛況，開幕後當日交易并不做開，規定明後兩日爲簡習日期，十二日起乃正式開拍，外傳十六日開拍不確。

英商務參贊談 對華貿易感想

（民治社訊）英國駐華商務副參贊考根氏旅滬歷二十餘年，新近由港返滬，記者昨往造訪，詢以在滬英商營業狀況，渠不勝感喟，據談目前英商所營對華進口，僅有少量機器，過去出口，以蛋、桐油、皮毛爲大宗，現下出口尚難恢復，即最近將來，恐仍無希望，主要原因之一爲貨價太高，且華產皮毛之類，貨料均屬次等，倘求價過昂，則英本國商人寧願向蘇聯，斯堪第那維亞半島，及南非美洲等地採購矣，此次中國政府調整外匯，以英人目光看來，似屬愚笨政策，有認爲可刺激出口業者，實則更使出口業遭受阻礙，在日人侵略期間，中國經濟情況之惡化自在意中，今日仍然惡化，殊非該當。渠又稱：香港確已恢復繁榮，物價與交通費，不過較戰前增加一倍，例如港九輪渡，自二毫增至四毫而已。然港滬息息相關，英商在滬苦守，仍望商業聯繫有以恢復也。英本國戰時早成過去，而人民仍在節約，以所餘捐作世界振災云。

市參議會 今日舉行

（本報訊）本市參議會第一次會議，定今日上午九時於復興中路逸園大飯店舉行，座位約設六百席，今日議程，討論議事規則，議事日程，暨審查會之組織，下午二時舉行第二次會議，由市長作市政報告。

李聞追悼會籌備會 昨舉行二次會議 決議籌集紀念基金

（本報訊）上海各界追悼李聞兩先生籌備委員會，於昨日舉行第二次會議，決定籌集紀念基金，爲其遺屬準備教育及生活費用。追悼會約在十月中舉行，日內由沈鈞儒、章伯鈞、羅隆基，分訪此間黨政當局，廣徵發起人。

改善中區交通 分頭加緊工作

（中央社本市訊）市公用局爲實施改善中區交通，日來分頭加緊工作，該局趙局長於八日親率領專員陳克家，科長盛任吾，技士韓國泰等分赴中區各地視察各停車場及停車站之布置，向各工作人員慰勞，以期實施順利起見，加強宣傳，以幻燈宣傳片，已在各電影院放映，又洽請中央電影場將改善要點攝製「行車之道」有聲影片，亦於八日晨試映，十日起將在本市各電影院分別放映，藉以引起市民注意。

米糧從業員協會招待記者 報告勞資糾紛經過

（本報訊）上海市米糧從業員協會，爲報告勞資糾紛經過，特於昨日下午三時，假座康樂酒家招待各報記者。當由該會理事長蔡仁源，與該會常務理事金雯源先後報告稱：抗戰勝利各業待遇均有調整，且生活日益高漲。同業職工因迫不得已於七月廿三日向資方及社會局請求改善待遇，作合理之調整。社局即於八月三日下午二時召集勞資雙方會詢，於十日通知雙方於十二日下午二時進行調解。並定於十六日簽訂協議。而資方藉故缺席，未獲結果，廿一日再行調解，資方又未出席，廿六日社局再行召集雙方，而資方仍借故缺席。旋經社局向資方徵求出席時間，資方允於九月二日準可派代表出席並召開米糧商業同業公會會員大會，後又改爲三日下午三時至四時，但始終未見資方派人出席，因此社局獎課長宣告調解決裂，資方既無誠意談判，又多方制止同人行動，並以米糧業職業工會組織分化同人力量。故同人等不得已於四日怠工一日，最後蒙有關當局以及社會輿論之正義援助，同時同人等爲接受社局之勸告，爲令復業，故於五日起即行復業，六日勞資雙方始簽訂筆錄，其辦法如下：六斗以下者，一律增爲九斗，六斗以上者，一律增加四斗。但該會同人們希望月薪決定底薪，依據生活指數計算。

八月份勞資糾紛 社會局統計

（民治社訊）據市社會局調解課發表，八月份勞資糾紛統計，經簽訂筆錄，成立和解者三十九件，裁決者五十二件，雙方經勸導後自行和解二件，批令復工者九十一件，合計一八四件，自本年一月至八月合計勞資糾紛之案件，經該局調解者爲一千五百四十七件云。

顏料店難渡秋節 五金業營業不振

（民治社訊）民治社記者於昨晚七時半晤顏料業權威高君，據談：國貨顏料，現尚未受外貨影響，故可平平而過。自匯率調整後，顏料也隨漲六萬一袋，（本來十三萬一袋，匯率調整後，則十九萬一袋）。吾人雖稍漲價，惟萬物齊漲，非但未賺，且有小賠。又今年中秋節，若干小顏料店，恐不易渡此難關云。

（民治社訊）本市五金業另件業四百七十多家，自勝利以來，因外貨來源少，國貨品質差，營業一蹶不振，且各洋行往往對已定貨物，不能準時繳出，又浦江碼頭，竊風盛行，定貨來滬，常有被竊情形，近有同昌承五金行，從美國定貨一箱，由輪載滬，竟在浦江遭竊，損失至鉅云。

張曼筠史良女士 昨日飛滬

（本報訊）李公樸夫人張曼筠女士，於昨日由昆明飛抵上海。民盟重慶市負責人女律師史良，亦於昨日由渝飛滬。

洪門主幹人 討論「民治黨」

（民治社訊）洪門司徒美堂等組織民治黨事，引起洪門弟兄之不滿。記者昨趨訪洪門鄭子良氏稱：現洪門弟兄認爲該洪門民治黨之組織，係成立前未通過洪門之懇親會，而擅用洪門之名義組織，殊屬不合手續。九月三日鄭子良，陳培德，江豪六人，前往司徒美堂處商談，當時提出該黨如用「海外民治黨」名義，則洪門不加干涉。現此事正交洪門主幹人討論云。

九家民營電台 聯合舉行開幕

（本報訊）本市亞美，鶴鳴，元昌，福音，鱗記，大陸等九家民營電台，自一九四一年十二月八日敵人侵入舊租界後，結束業務，即自宣告停頓。自日本投降後，該九家民營電台，即聯合申請要求復業，迄今一年，但經不斷努力，一再申請後。日前始獲交通部核准，故於昨晨十時，假座成都路滄洲書場，（即亞美電台）聯合舉行開幕典禮。主持人爲王完白醫師。來賓達二百餘人，花籃數百只，於典禮終結時由亞美電台負責人蘇竹如氏致謝詞。

捲煙皂燭業公會 昨日舉行聯誼會

（本報訊）本市捲煙皂燭火柴商業同業公會，特於昨日下午三時，假座大西洋西菜社，招待本市華商捲菸業各廠商負責人。出席者有潘公展，周學湘等百餘人。當由該會理事長翁義有報告該會招待會目的，常務監事諸文祥提出菸廠及該公會方面業務聯絡事項。繼由潘公展，福華菸廠李子良，和興菸廠王秋泉，華成菸廠戴耕莘，南洋菸廠屠麗華，工會周學湘，社局專員陳審，市府參事汪竹一，參議員陸克明，菸廠公會監事包覺生等先後致詞，於六時許盡歡而散。

國貨市場昨結賬 營業總額二億餘

（大陸社本埠訊）本市教育貸金主委會主辦之「國貨市場」，已於五日宣告結束。八日上午參加第一市場各國貨廠商舉行會議，結賬結果，計各廠在場自售共得款二億三千七百十二萬元，寄售得款二百五十三萬九千二百四十元，各校義賣得款一千二百十五萬六千二百八十一元，共計二億五千一百八十一萬五千五百七十元，其中義賣所得全部歸貸金會，自售與寄售各廠則分別抽二成或三成捐充貸金助學，約可提出五千萬餘元。又第二市場係由震旦大學主持，開五日營業總額爲一千二百七十餘萬元，除成本及開支外，約盈餘五百餘萬元。

市府將撥款興修 京滬公路滬崑段

（大公社訊）京滬公路自上海至崑山間，該段路面自抗戰以來，迄未整理。現工務局業已擬具預算之款項約二億餘元，呈准市府。據悉，不久將由市政會議通過後，即可先撥款興修云。

浴業工潮尚未解決 職工代表將赴市府請願

（大公社訊）本市浴業前因拆賬問題掀起勞資糾紛，曾一度怠工。經勞資雙方自行簽定調解筆錄，規定爲四六拆後，經市府仲裁，規定爲甲等三七拆，乙等二五拆，職工會以四六拆既經協議，且載入筆錄，自應有效。但資方則認四六拆，係臨時性質，應遵照市府仲裁，雙方爭持迄無結果。同業工會日前函各警察分區請協助執行市府仲裁，實行三七拆及二五拆，各分局乃紛傳各浴室代表到局詢問，計五日下午二時泰山分局傳日新天樂西湖平泉新泉等浴室，勞工代表張憲剛杜茂海等十七人，迫令實行三七拆二五拆，該代表等未允，同日晚，西門浴室有蓬萊警局便衣警傳去職工十六人，一人留詢，餘均當晚釋出。六日十二區同業工會理事長楊少雲報請新成警察分局派警探乘汽車三輛，勒令各職工實施三七拆，各職工未允履行，即傳去勞方代表五人，其他亦有數區發生同樣事件，各同業於六日起暫行停業。前日各職工亦以數代表未獲釋放，推派代表前往社局請願，社局以此案係市府仲裁，着往市府請願，各代表復至泰山等分局請求釋放代表，然同業公會方面又要求執行市府仲裁，故迄前日下午，仍未獲解決。各浴室亦迄未復業，職工代表將前往市府等處請求釋放代表，並要求四六分拆云。

十七路無軌電車 即將改變路線

（中央社本市訊）十七路無軌電車原由江西路北駛往北京路折入四川路，至四川路橋境掉頭，現因四川中路，只許北行，不准南駛，經公用局會同英商電車公司改自四川路橋堍接綫，沿蘇州路向西復駛江西路南駛，是項接綫工程，亦已於七日完工。

蘇聯五彩鉅片 「蘇聯之光」今起獻映 片前加映「解放了的捷克」

（本報訊）今日起滬光大戲院日夜獻映蘇聯五彩鉅片「蘇聯之光」。該片曾獲史大林獎金。放映日期約一星期。片前將加映「解放了的捷克」，該片日前曾由蘇聯駐滬總領事哈林夫婦柬邀本市各界參觀，頗博好評。

遊園賞月 文協分會將舉行

（本報訊）全國文協上海分會，於中秋佳節下午六時，特假座德路四一八號覺園內，邀集滬上文協之友，遊園賞月。屆時可置身於宮殿迴廊，亭台樓閣之中，或徘徊於假山池水之畔，閑嘗時將吃月餅，進茶餐，並有詩歌朗誦歌唱等餘興。

文化動態

★上海市立戲劇實驗學校，定於本月十六日開學，第一個戲已定排演「衣冠禽獸」。

★爲紀念陶行知先生，除已訂期開追悼會外，並擬先出紀念冊，則在搜集陶之遺著及其演詞，彙印全集，以供各方參考。

★田漢應生活教育社之請，撰述陶行知傳。

★現任昆明觀察報副刊編輯之向轍，近有新作「夢幻曲」劇本，原稿寄滬，將由某書局出版。

★西北劇社，在北平華樂戲院繼「江漢漁歌」後，已於上月二十八日換場，公演「情探」，女校生易楓之演出成績頗佳，極受輿論好評。該社將於中秋節去天津。

★馬彥祥近在北平新民報，鼓吹改良平劇甚力，日內並將召集一座談會，對平劇之改良，將與各方面作廣泛之意見交換。現今北平戲劇界，對此問題甚感興趣。

★藝友實驗劇團，由何鶴、曹壽春、李伯麒等主持，已在溫州宣告正式成立，日前兩電上海「藝聯」，請派生力軍攜帶改良劇本協助，期望展開劇運，據說：李瑞來等，將於日內赴溫助演。

全祿

勝利後出品有三大標記

1 每包有統稅查驗証

2 鋼印統有國文「全祿」字樣

3 貼有「經濟部接管」斜條

經濟部接管 中華煙草公司出品

時代雜誌 第一七三期 業已出版

國際和平會上關於賠款問題　G. E.

血染河山看中國　張沛

莫洛托夫在巴黎和會上的演說　祖立譯

美國應該向第二次世界大戰學習些什麼？〔美〕「Maptalk」雜誌

向婦女界徵求意見（來件）　鄧穎超

美國科學家眼中的原子世紀〔評美國科學家〕

集體論文集「世界一家或者世界無家」　魯賓斯坦

〔插圖〕國家學派　俄羅斯民歌合唱

俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國（「蘇聯民族概況」之二）（二）〔美〕Corliss Lamont

蘇聯第四次五年計劃中的糧食經濟　索柯洛夫

蘇聯第四次五年計劃在實現中

東非風暴（六）　周而復

蘇聯影片 今日開映

蘇聯俱樂部 福煦路801號 8.30

有情人終成眷屬

滬光 2.30 5.00 8.00

蘇聯之光

文學家

白塵

虹是個「文學青年」，他的同學們也都拿「文學家」這個頭銜來稱呼他。

「唉，不要開玩笑」。當他聽見人家這樣叫他的時候，他總是這樣說的。說着，伸手撩一下自己的柔軟的長髮，探一把眼鏡，溫和地笑了笑——據說文學家們確是這樣笑的。

是的，「文學家」是虹幾年來苦心追求的目標，他常在夢中看見自己變成一個文學家了。他的確曾寫過許多作品，也曾把些小說投寄到報館裏去，也曾有數篇被刊登出來——但那是絕少碰到的。大部分卻好像大石沉到海底裏，杳無音訊。當虹的文章在報上登出來時，他是多麼開心呵！尤其是第一次，他真的連眼淚也淌了下來。他把那些報紙保存起來，忘了寫作時的艱辛，忘了大部分稿件的被遺棄。祇要十篇中有一篇登出來，就足夠給他鼓舞了。他不倦地重又伏在案頭思索，絞盡腦汁，寫，寫。一篇小說寫就了，他寄給報館裏，於是夢想着他的小說在報上出現了，得到了廣大讀者的讚揚，批評家捧他，編輯先生向他拉稿，新聞記者來拜訪他，大家都喊道：「中國的迭更斯或托爾斯泰開始出現了」……同時，他的作品被瘋狂地譯成外國文：英文、法文、俄文，外國譯者寫信來叫他做一篇序……忽然，瑞典政府打了電報來，通知他今年的諾貝爾獎金決定贈給他……

但夢終究是夢，他的文章始終不給登出來，編輯先生也不寫信給他，新聞記者也不上門來，虹實在有些氣餒了。

× × ×

是早晨十點鐘了。太陽光從窗口裏探進頭來，落在書牆的書桌上。那裏零落地安置着許多本的洋裝書、墨水瓶、鋼筆桿，一厚疊原稿紙放在桌子中央，稿紙的旁邊歪斜着另一堆寫過了字的原稿紙，被它們的主人狠命的一丟，正睹氣地側着頭，向對面白眼！這時候，鐵牀上正有人在翻身，從被窩裏探出一頭毛蓬着頭髮的面部來，對着劇烈的太陽光，把眼睛閃得緊緊的。

每天早上的晏起，差不多成了虹的習慣了。但是在晚上，他卻可以熬得很遲。據說，大文豪們，大都利用深更半夜，萬籟俱寂的時候才開手寫作的。許多篇驚天動地的巨著，正是在這種人家安睡的時候產生的。於是我們的文學家虹也選定了這時候，雖然，年青人熬不慣長夜，但他始終支持着。定了一會神，虹爬起來了。披上衣裳，點着一根香煙——世界上有那一個文豪不抽煙的？他便坐到書桌面前，伸手把那一疊歪斜着的原稿紙一頁一頁地翻弄着，心裏湧起了無限的牢騷。

「這一篇是多麼偉大正義的題材！一個小乞丐，寧願做遺穷的餓屍，無論如何不肯做傷人害理的搶劫偷盜。但他們竟不取，沒有眼睛……你看，這一篇是花了我幾夜的心血才得告成的，寫出了多麼神聖純潔的戀愛呀！」那是他寫了獻給自己的愛人梅的。（戀愛是文豪們創作的泉源，屠格涅夫的許多不朽巨著不是在巴黎一位夫人的溫馨之下寫成的？巴爾札克不是因爲有一位波蘭的夫人寫信給他才靈感煥發嗎？歌德在七八十歲時還想跟十八九歲的小姑娘談愛情，白朗寧的夫人……）他在這篇小說裏表現了最高最真實的愛：對方不愛自己，但自己仍舊摯誠地愛他（或她）……「但他們又不取，可惡。這一篇是描寫懦性的代表作，是抽了幾十枝香煙才寫成的，寫一個勇敢少女雖然墮落了，但突然覺悟啦，她站起來，反抗了……」

虹把一疊稿紙翻着，他的心裏爲中國文壇惜着「中國文壇都給草包的編輯盤據了，他們都不能賞識偉大的作品！」憤怒和憎恨的火，把他的臉類燒得通紅。

他重又去開了原稿紙，從一堆洋裝書裏檢出了一本「給青年作家」來，一頁一頁地翻過去。但是最後，他仍把書用回老地方，咬着牙齒發怒道：「總是這麼一套，叫新作家要仔細地體驗生活，深刻地觀察現實，難道我不懂？你們想霸佔文壇是真的，寫作不從多次的練習，大膽的動筆中獲得經驗，倒要單憑觀察能夠達到成功！我偏不信！」

現在已十點多鐘了，他肚子裏一陣吵鬧，完全是在鬧話！虹餓得起來了，他還沒有一些東西下肚呢。他決定出去買點心，便順手可以找到一些新的寫作題材。

穿起他那一套薦而嫌瘦了些的洋裝，頭髮梳得像茅草堆般的蓬着，他來到了馬路上。

在一塊夾在兩座洋房中間的空場上，有打着辮子的小孩子，有拾垃圾的江北小三子，也有玩西洋鏡的山東人，他們正各自忙着幹自己的「公事」，突然有一個小乞兒跑過來，後面追着一個大漢——那是大餅攤的伙計，他把小乞兒抓住，揪着毛拳亂打起來，那乞兒發出殺豬般的呼叫，旁邊圍攏了一大堆閒人。虹也走了上去瞧熱鬧。

「朋友，你不要打他啦。你只問他，下次再敢搶嗎？」旁邊有一個人走出來勸道。同時指着乞兒吐問：「你下次還搶不搶？」

「肚子餓，沒得辦法呀。」乞兒哭喪着臉回答。

「一陣，你還要嘴老，老子做你！」又提起了粗壯的拳頭狠命捶打下去。

虹離開了方場。他心裏很難過。原來乞兒爲了肚子餓，沒辦法，要搶東西吃的，並不如他所想像的，爲了理性，寧願餓死在道旁哪。

他又繼續向前走過去，忽然他看見迎面來了一對緊偎着的男女，嘻嘻哈哈的談笑着。他是近視眼，所以看不清他們的面孔，但他們的聲音似乎很熟；他便加緊腳步走上去。

啊！那不是梅嗎？那男的也好像熟得很，那是誰？啊！是錢九峯！混蛋，學校裏著名的混蛋，墮落的浪蕩公子，開口仙樂司，閉口百樂門的東西……不，不會的。世界上保然的巧事多得很啊！或者他們是一時像似錢九峯和梅的男女，但願如此……然而，虹的近視眼偏偏沒有看錯，於是，我們的文學家暈倒了——差一點兒。

他想上去攔住他們，把梅罵或打一頓，卻又不敢，「豈有此理！豈有此理！梅，沒有良心的，不要臉的！我咒你。混蛋的錢九峯，惡棍……」心裏這麼罵着，兩步拚一步地奔回家裏，反鎖上房門，倒身在牀上，嗚嗚地哭起來，——愛人不愛他，他也不能愛她了。

他昏昏沉沉的睡了一會，也不知道過了多少時候，張開眼來，忽然看見娘姨正在房間裏，呆呆的看着他。他就叫道：「娘姨，娘姨！給我打一壺酒來！」

酒精是文學家的靈魂呀！「窮愁千萬端，美酒三百杯……」他嘆了一口氣，斜睜房間四週一眼。穿衣鏡裏，照出他自己的那張消瘦的，沒有血色的臉，顴骨高聳，眼皮浮腫着。「我怎麼這樣瘦了？」他大大的吃了一驚。

「罷了，罷。」他拿起剛打來的酒壺，酒了滿滿一杯：「舉杯消愁愁更愁，抽刀斷水水更流……」

捧着頭他痛哭一陣。他和大文豪們一樣熬了深夜寫出來的大作，仍不靈人在愛情的鼓舞之下寫出來的傑作，編輯先生也不能賞識，用捲煙燃出來的「煙十枝果總」之下一氣呵成的巨著也不爲人們了解……他所得到的唯一的報酬是——一付病容。

幾點辯正和探索（三）

夜澄

雅柯夫和迦夫里拉都顯示出農民性格的若干基本方面，切爾卡斯和「瑪爾伐」中的謝爾蓋，也都或多或少使流氓性獲得形象的表現。西蘭，彼得洛夫——初生期的彼得洛夫，米許卡——舊俄主義的一種修道士主義者。無疑地，文學在反映衆生相時，它是通過作者的活的階級神經，絕非眞如一面死的鏡子。所以高爾基在觀察他們時，正像他自己所說，用的是敏感的友人眼睛或法官的嚴峻目光，對他們表示同情和嘲笑，爲他們的勇敢而高興，爲他們的無能而責罵。早期，對農民如迦夫里拉和雅柯夫，對高爾基似乎是嘲笑更多於同情；對西蘭，彼得洛夫和米許卡，他也展開獨立的批判，認爲他們都不是健全的；都是屬於否定型的角色；並且高爾基藉此暴露了兩種偏向——西蘭，彼得洛夫的道德敗壞和肉慾主義以及米許卡的消極無爲和禁慾主義。我們這時代的新人，不錯，應該一不是色鬼，二不是道學先生，而應該專心誠意的努力做一個澈底的基於社會進化道德觀念的家族主義者。

高爾基的早期小說，關於背景和人物的聯系，也竭盡注意的能事。走江湖的流浪漢生活，多半脫離不了以草原、海、碼頭爲背景。『馬加爾·朱達拉』裏的背景——「一望無際的草原」，「無邊無涯的大海」，「篝火」，是和這個老吉伯賽人的愛好自由、不願做奴的性格一致的。馬加爾·朱德拉說，「他知道自由嗎？草原的遼闊懂得嗎？草原之浪的說話使他的心快活嗎？唉！他一生下來就是奴隸，就是這樣吧了」，于是可見馬加爾·朱德拉在這裏是把「草原的遼闊」象徵着自己所追求的自由，「草原之浪的說話」象徵着自己所追求的快樂。『切爾卡斯』中的碼頭背景是描寫得夠特徵的，當從這個背景轉入另一個背景——海時，更使讀者的心不禁充滿了要從這種碼頭的震耳欲聾的，激憤着人的，引起痛苦和憤怒的塵埃和噪音中解放出來的願望。同時切爾卡斯的愛海，是由於它的「黑沉沉，無邊無際的，自由而有力的廣大空闊」，符合着靈魂的要求無拘無束，任性奔騰的性格，並稍稍澄清了他靈魂中的人世間的齷齪。推而論之，放在奉手間的背景上講故事，『素普良，畢格亦』不可能，而『伊席吉爾婆婆』中的夜色，鳥雲和草原，則除了因爲腊拉和唐柯專溯於自然界的變幻性——怪誕的雲影和飛舞在草原上的青色火花——外，無疑的還靈了加濃神話的氛圍氣的作用，並且也更與這位不平常的，渾身散發着古怪氣息的，在葡萄樹藤下編造草原神話的老婆婆相吻合。至於背景到底應該用風俗畫還是風景畫，這問題的提法是不妥當的，社會與自然相依存，在高爾基的小說中兩者便被不可偏廢的運用着。『瑪爾伐』的漁場是與海不可分離的，『切爾卡斯』的碼頭背景中，海、船隻、也與腳夫的描寫休戚相關。雖然，與一般浪漫主義相同，高爾基早期小說的背景似乎是多着些風景畫，後期則是以風俗畫爲主體的風景畫與風俗畫的統一。

在描寫風景時高爾基很喜歡用擬人法，譬如『瑪爾伐』中的「海——在笑着」，「有一次在秋天」裏的「天則洒滴着流不盡的淚」等等。這些並非意味着他把自然界物質抬高到與人同等的地位，陷入所謂「石塊也有思想」的神秘主義，而是把自然界物質去愚弄人的意志和感情，表示着人改造自然的初步衝動。

人物的言語是不離其本行的，工人不會講市儈的話，種田人也不可能有流氓的口吻。傑出的作家，都能描繪得「聞其聲如見其人」，並且還能從中得出當時當地的歷史發展的情形。譬如迦夫里拉說：「可是不成哪，現在祇好去做僱農了」，「剩了一雜爾斯達，」「還祇剩一個格洛斯，事情糟透了！」「人——非常的多！逃荒人擁過來，他們殺低價錢」，這些不離農民本行的話就與俄國當時的實際情況相符合的，暗示農民經濟在瓦解着，到至僱農的勞將增多，到處充滿着農業勞動後備軍。同時迦夫里拉拖長着聲音對切爾卡斯說的話：「到土——耳其去！正教徒中間有誰願意到那邊去？這個你也用告訴我！」也很能活現迦夫里拉這個人物，他是個正教徒，正統觀念極重，瞧不起異鄉異教的土耳其。

高爾基又非常注意人民各階層的活的口頭語，譬如馬加爾·朱德拉的「你既不是麵包又不是棍子，誰也不需要你」以及切爾卡斯「你把口袋張得更大些」，都是既富形象又具含蓄性的。麵包借喻皮肉可供剝削的對象，棍子是指可供人利用的爪牙或拳力，而這兩件才是沙皇俄羅斯所需要的。高爾基對各地的方言也很留神，小說中的俄羅斯人稱烏克蘭人爲「霍霍爾」，同樣烏克蘭人稱俄羅斯人爲「卡察普」，帶有侮辱的意義，也正暗示着大俄羅斯主義的侵略性，證實沙皇俄羅斯是各民族的牢獄。

現在再沒有人敢謂高爾基的描寫有時近於自然主義了，即使他的早期小說亦然。自然主義是對瑣碎的無謂的搜羅，相反的，高爾基在描寫景物時總是採取其最特徵的。在『郭爾特伐市集』中，我們可以看到一幕幕交易的描寫是如何的經過匠心別裁的。另一方面，在人物的動作後，加以作者主觀的感慨，我們倒不妨歸之於浪漫主義，譬如當流氓浸沉於回憶的幻象中，高爾基竟用自己的身份如此地說着：「它甚至使死去的石塊也復活了，它甚至在昔日所飲的毒汁上，也注下美滿的蜜糖」。對於一個小說家，人生經驗當然是第一，但僅是這點是不夠的。『不平凡的故事』中的主人公，經過三次革命，人生經驗不可謂不豐富，但他還是無法把自己的人生經驗用小說的形式加以復現，他祇能滔滔不絕的講演。同樣，高爾基的成爲作家，得力於繼承世界文學遺產不少，俄羅斯的優秀文學尤其是，他向榮霍夫，托爾斯泰求教過。他還向前輩的柯洛連柯。本國的民間傳說也需要採集。關於保存古俄羅斯民謠，高爾基自己的一篇名叫『伊琳娜·費奧陀索娃』的小說，就充分提出了這點。

高爾基小說中的一個人物說：「我們很快的就會浮到喀山——伏爾加河拖得真有勁啊。它的脊背是有力的——什麼都馱得起……」我們也覺得高爾基巨人般的姿影，就像他所熱愛的伏爾加，載負着歷史的重荷，施展在形象與文學之中的創造力的洪流，我們便能到達彼岸——新文學的彼岸。（續完）

蘇州河之夜

倪海曙

在一個寂寞的仲夏夜，
尖尖新月的破薄薄雲襟；
閃出三顆小星發着淚光，
一位好心腸的警察
依着欄杆做夢。

黑黑的河水默默的流，
流呀流過夜船千百艘，
入夢的船兒無聲無息
只是溫柔的點着頭，
點着頭……

三九 葡萄麵包
全滬各大
糖果食品
茶食商店
均有出售

三九 勝利餅乾
高級技師
科學焙製
美味鬆脆
可口甜香

三九 花旗麵包
舶來原料
科學烘焙
營養豐富
滋補強身

註册商標 999 V 最新貢獻
中秋禮品 送禮最宜

美而甜食品製造廠出品 復興中路七八弄六號 電話八三〇〇一